

Circular / Circulaire / Zirkular / Circular : 41/2016

25/10/2016

English	<b><i>BELGIAN SHEPHERD DOG (15), MALINOIS</i></b> <b><i>ALLEGED FRAUD IN PEDIGREES</i></b>
<p>The <b>Société Royale Saint-Hubert (SRSH)</b> informs the FCI members and contract partners about “alleged fraud” in the pedigrees of the Malinois dogs listed HEREUNDER.</p> <p>As a result and <u>until further notice</u> the dogs listed below cannot</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• be used for breeding,</li> <li>• take part in national or international canine events,</li> <li>• be transferred to the name of a new owner.</li> </ul>	
Français	<b><i>CHIEN DE BERGER BELGE (15), MALINOIS</i></b> <b><i>FRAUDE PRESUMEE DANS DES PEDIGREES</i></b>
<p>La <b>Société Royale Saint-Hubert (SRSH)</b> informe les membres et partenaires sous contrat de la FCI de “fraude présumée” dans les pedigrees de Bergers Malinois repris CI-DESSOUS:</p> <p>Par conséquent, les chiens répertoriés ci-dessous ne peuvent pas (<u>et ce jusqu’à nouvel ordre</u>)</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• être utilisés à des fins d’élevage,</li> <li>• participer à des concours canins nationaux ou internationaux,</li> <li>• être transférés au nom d’un nouveau propriétaire.</li> </ul>	
Deutsch	<b><i>BELGISCHER SCHÄFERHUND (15), MALINOIS</i></b> <b><i>BETRUGSVERDACHT IM ZUSAMMENHANG MIT AHNENTAFELN</i></b>
<p>Die <b>Société Royale Saint-Hubert (SRSH)</b> informiert die Mitgliedsländer und Vertragspartner der FCI über Betrugsverdacht im Zusammenhang mit Ahnentafeln von HIERUNTER aufgelisteten Malinois-Hunde:</p> <p>Die nachfolgenden Hunde dürfen deswegen <u>und bis auf Weiteres</u></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• nicht zur Zucht verwendet werden,</li> <li>• an nationalen oder internationalen Veranstaltungen nicht teilnehmen,</li> <li>• nicht auf einen neuen Hundehalter übertragen werden.</li> </ul>	

Español	<b>PERRO DE PASTOR BELGA (15), MALINOIS SUPUESTAS FRAUDES EN PEDIGRÍES</b>
<p>La <b>Société Royale Saint-Hubert (SRSH)</b> informa a los miembros y socios contratantes de la FCI de "supuestas fraudes" en unos pedigries de Perros de Pastor Malinois, relacionados A CONTINUACIÓN:</p> <p>Como consecuencia, y <u>hasta nuevo aviso</u>, los perros a continuación tienen prohibido :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• criarse,</li> <li>• competir en eventos caninos nacionales o internacionales,</li> <li>• transferirse a nombre de otro propietario.</li> </ul>	

Name	Sex	Studbook initials and number	Date of birth
Nom	Sexe	Initiales du livre des origines et n° d'inscription	Date de naissance
Name	Geschlecht	Zuchtbuchinitialen und -Nummer	Wurfdatum
Nombre	Sexo	Iniciales del libro de orígenes y número de inscripción	Fecha de nacimiento
FUN DU BOIS DE LA LIMITE	male	LOSH 1004692	12/07/2006
ZUART VON KAFTAN	male	FCA 9493	02/06/2009
EDDEN	male	LOSH 0977755	05/06/2005
ERROSH	male	LOSH 0980132	18/07/2005
CHAOS DEGANTIS KRAUJAS	male	LSVK BSM 0063/07	18/06/2007
HARAS VAN D'ACREN	male	LOSH 1043819	24/07/2008
GMAX DU PAYS DOGONS	male	LOSH 1030383	09/09/2007

The Executive Director  
Le Directeur Exécutif  
Der Exekutivdirektor  
El Director Ejecutivo



Y. De Clercq